



# भारत का राजपत्र The Gazette of India

असाधारण  
EXTRAORDINARY

भाग II—खण्ड 3—उप-खण्ड (i)  
PART II—Section 3—Sub-section (i)

प्राधिकार से प्रकाशित  
PUBLISHED BY AUTHORITY

सं० 417 ]  
No. 417]

नई दिल्ली, शुक्रवार, अक्टूबर 20, 1995/आश्विन 28, 1917  
NEW DELHI, FRIDAY, OCTOBER 20, 1995/ASVINA 28, 1917

वित्त मंत्रालय

( राजस्व विभाग )

अधिसूचना

नई दिल्ली, 20 अक्टूबर, 1995

सं० 63/95 सीमाशुल्क ( एन० टी० )

सांका०नि० 688 ( अ ).—केन्द्रीय सरकार, सीमाशुल्क अधिनियम, 1962 ( 1962 का 52 ) की धारा 74 द्वारा प्रदत्त शक्तियों का प्रयोग करते हुए, भारत सरकार के वित्त मंत्रालय ( राजस्व विभाग ) की अधिसूचना सं० 36/95 सीमाशुल्क ( एन० टी० ), तारीख 26 मई, 1995 द्वारा अधिसूचित आयातित माल का पुनः निर्यात ( सीमाशुल्क की वापसी ) नियम, 1995 में निम्नलिखित और संशोधन करती है, अर्थात् :—

उक्त नियम में :—

- (i) नियम 5 के उप-नियम (2) में “दो प्रतियों में” शब्दों का लोप किया जाएगा;
- (ii) नियम 7 के पश्चात् निम्नलिखित नियम अन्तःस्थापित किया जाएगा, अर्थात् :—

“7क. शिथिल करने की शक्ति :—यदि केन्द्रीय सरकार का यह समाधान हो गया है कि किसी माल के निर्यात के संबंध में निर्यातकर्ता या उसका प्राधिकृत अभिकर्ता अपने नियंत्रण से बाहर के कारणों से इन नियमों के किसी उपबंध का पालन करने में असफल रहा है, और इसके कारण सीमाशुल्क वापसी का हकदार है, तो ऐसे निर्यातकर्ता या अभिकर्ता द्वारा किए गए अभ्यावेदन, यदि कोई हों, पर विचार करने के पश्चात् और उसके लिए जो कारण हैं उसे लिखित में लेखबद्ध करके, ऐसे निर्यातकर्ता या अभिकर्ता को ऐसे नियम के उपबंधों से ऐसे माल की बाबत सीमाशुल्क वापसी से छूट अनुज्ञात करेगी” ।

[ फा० सं० 602/4/95—डी०बी०के० ]

ए० के० मदान, अवर सचिव

टिप्पणी : मूल अधिसूचना दिनांक 26-5-95 के राजपत्र में सा. का. नि. 440 (अ) में प्रकाशित हुई थी ।

## MINISTRY OF FINANCE

(Department of Revenue)

## NOTIFICATION

New Delhi, the 20th October, 1995

NO. 63/95-CUSTOMS (NT)

**G.S.R. 688 (E).**—In exercise of the powers conferred by section 74 of the Customs Act, 1962 (52 of 1962), the Central Government hereby makes the following further amendments in the Re-export of Imported Goods (Drawback of Customs Duties) Rules, 1995, notified by the Government of India in the Ministry of Finance (Department of Revenue), *vide* notification No. 36/95-Customs (NT), dated the 26th May, 1995, namely :—

In the said rules,—

- (i) in rule 5, in sub-rule (2), the words "in duplicate" shall be omitted;
- (ii) after rule 7, the following rule shall be inserted namely :—

**"7A. Power to relax.**—If the Central Government is satisfied that in relation to the export of any goods, the exporter or his authorised agent has, for reasons beyond his control, failed to comply with any of the provisions of these rules, and has thus been entitled to drawback, it may, after considering the representation, if any, made by such exporter or agent, and for reasons to be recorded in writing, exempt such exporter or agent from the provisions of such rule and allow drawback in respect of such goods".

[F. No. 602/4/95-DBK]

A. K. MADAN, Under Secy.

**FOOT NOTE :—**The principal notification was published in the Gazette of India *vide* G.S.R. No. 440 (E) dated 26-5-95.

## अधिसूचना

नई दिल्ली, 20 अक्टूबर, 1995

सं० 64/95—सीमा शुल्क और उत्पाद-शुल्क (एन० टी०)

**सां०का०नि० 689 (अ).**—केन्द्रीय सरकार, सीमाशुल्क अधिनियम, 1962 (1962 का 52) की धारा 75 और केंद्रीय उत्पाद-शुल्क और नमक अधिनियम, 1944 (1944 का 1) की धारा 37 द्वारा प्रदत्त शक्तियों का प्रयोग करते हुए, भारत सरकार के वित्त मंत्रालय (राजस्व विभाग) की अधिसूचना सं० 37/95 सीमाशुल्क और केन्द्रीय उत्पाद-शुल्क (एन० टी०), तारीख 26 मई, 1995 द्वारा अधिसूचित सीमाशुल्क और केंद्रीय उत्पाद-शुल्क वापसी नियम, 1995 में निम्नलिखित और संशोधन करती है, अर्थात् :—

उक्त नियम के नियम 13 में,—

- (i) उप-नियम (2) में "तीन प्रतियों में" शब्दों का लोप किया जाएगा;
- (ii) उप-नियम (6) के पश्चात् निम्नलिखित अंतःस्थापित किया जाएगा, अर्थात् :—

"वापसी की दर के अवधारण के लिए जहां कोई आवेदन नियम 6 या नियम 7 के अधीन किया गया है वहां विनिर्माता या निर्यातकर्ता, यथास्थिति, नियम 6 के अधीन या नियम 7 के अधीन वापसी के अवधारण के बारे में संसूचना की प्राप्ति की तारीख से तीन मास के भीतर, इस नियम में विहित रीति में कोई दावा कर सकेगा।"

[फा० सं० 602/4/95-डी०बी०के०]

ए० के० मदान, अवर सचिव

**टिप्पणी :** मूल अधिसूचना दिनांक 26-5-95 के राजपत्र में सा. का. नि. 441 (अ) में प्रकाशित हुई एवं दिनांक 18-9-95 सा. का. नि. 643 (अ) द्वारा संशोधन किया गया।

## NOTIFICATION

New Delhi, the 20th October, 1995

NO. 64/95-CUSTOMS AND CENTRAL EXCISE (NT)

**G.S.R. 689 (E).**— In exercise of the powers conferred by section 75 of the Customs Act, 1962 (52 of 1962) and section 37 of the Central Excises and Salt Act, 1944 (1 of 1944), the Central Government hereby makes the following further amendments in the Customs and Central Excise Duties, Drawback Rules, 1995, notified by the Government of India in the Ministry of Finance (Department of Revenue), *vide* notification No. 37/95-Customs and Central Excises (NT), dated the 26th May, 1995, namely :—

In the said rules, in rule 13,—

- (i) in sub-rule (2), the words "in triplicate" shall be omitted;
- (ii) after sub-rule (6), the following shall be inserted, namely :—

"(7) where an application has been made for determination of rate of drawback under rule 6 or under rule 7, the manufacturer or exporter may file a claim in the manner prescribed in this rule within three months from the date of receipt of communication regarding determination of drawback under rule 6, or as the case may be, under rule 7."

[F. No. 602/4/95-DBK]

A. K. MADAN, Under Secy.

**FOOT NOTE :—**The principal notification was published in the Gazette of India *vide* G.S.R. No. 441 (E) dated 26-5-95 and amended *vide* G.S.R. No. 643 (E) dated 18-9-95.

